

Distr.: General  
5 April 2000  
Arabic  
Original: English



رسالة مؤرخة ٥ نيسان/أبريل ٢٠٠٠ موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثل  
الدائم لجيبوتي لدى الأمم المتحدة

أتشرف بأن أحيل إليكم طيه رسالة مؤرخة ٢٨ آذار/مارس ٢٠٠٠ من إسماعيل  
عمر جيله، رئيس جيبوتي فيما يتعلق بالسودان.

وأكون ممتنا لو تفضلتم بتعميم هذه الرسالة ومرفقها كوثيقة من وثائق مجلس الأمن.

(توقيع) روبل أولهايه

السفير

الممثل الدائم

## مرفق

[الأصل: بالفرنسية]

رسالة مؤرخة ٢٨ آذار/مارس ٢٠٠٠ موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من  
رئيس جيبوتي

أتشرف بإبلاغكم أننا علمنا أن مجلس الأمن سيبحث مسألة السلم في السودان في شهر نيسان/أبريل المقبل.

وفي حين أننا نعترف تماما بالمسؤولية الأساسية الملقاة على عاتق مجلس الأمن في مجال صيانة السلم والأمن على الصعيد الدولي، وبالجهود التي يبذلها في مجال تسوية الصراعات بالوسائل السلمية ونقدر له ذلك، أود أن أؤكد، بصفتي الرئيس الحالي للهيئة الحكومية الدولية المعنية بالتنمية، المحفل الرئيسي لجهود السلام في السودان، أن بحث مجلس الأمن لمسألة السلم في السودان يمكن أن يؤثر سلبا في عملية السلام الجارية حاليا برعاية الهيئة الحكومية الدولية المعنية بالتنمية.

وكما تعلمون، فقد أنشأت الهيئة الحكومية الدولية المعنية بالتنمية أمانة عامة أجرت منذ إنشائها في بداية هذا العام جولتين من المحادثات. وفضلا عن ذلك، يجري حاليا التحضير لعقد جولة ثالثة من المحادثات في المستقبل القريب.

وإنه ليحدونا أمل كبير في أن يبذل مجلس الأمن ما في وسعه لإتاحة الفرصة للجهود الجديرة بالثناء التي تبذلها الهيئة الحكومية الدولية من أجل تسوية الصراع في السودان، وذلك عملا بأحكام المادة ٥٢ من الميثاق (بشأن التنظيمات الإقليمية).

(توقيع) إسماعيل عمر جيله